

что он хранил верность своей второй жене² и ни за что не соглашался с ней расстаться. Это жалкая идиотка.* Когда после смерти Кардинала их вновь поженили в Медоне, она плакала, ибо воображала, будто жила до той поры во грехе. Она красива, но зубы у нее испорченные, голову она нтягивает в плечи. Правда, в танце она распрямляется и танцует красиво. Она — полная противоположность своей предшественнице, которая была непомерно горда. — Когда Король увидел, что она родила девочку, он весьма обрадовался и закричал: «Со щедкой!».

На какой-то пирушке, где каждый рассказывал что-нибудь смешное о кардинале де Ришелье,** г-н Шавиньи тоже рассказал одну историю. Герцог Орлеанский сказал ему с улыбкой: *Et tu quoque fili?*³ — ибо утверждали, будто Шавиньи — сын Кардинала, который в молодости переспал с г-жой Бутийе.*** Именно эта женщина принесла в дом удачу. Она определила своего мужа к Королеве-матери, и впоследствии он стал Суперинтендантом финансов. Она выхлопотала также должность коадьютора в Туре своему зятю.

Поговорим немного о его любовных увлечениях. Месье⁴ овдовел, еще будучи совсем молодым, и говаривал: «Я совершенно не годюсь для той игры в галантность, которая нынче все еще в моде и при которой надобно прикидываться больным, выглядеть бледным и падать без чувств». И в самом деле, у него всегда был румянец во всю щеку. Мне кажется, у него были любовные истории во Фландрии, но ничего достойного внимания. По возвращении во Францию он влюбился в красавицу по имени г-жа де Рибодон, жившую в квартале Сен-Поль. Она была из рода Бражелонов. По поводу этого увлечения были написаны куплеты:

От страсти к Рибодон ваш герцог просто в раме,
Но брат, отец и муж всегда на страже, —
Как быть? . . . и т. д.

И еще другие:

Он шепчет ей: Пойдем, пойдем,
Мы что-то сотворим вдвоем —
Та-ра-ра-ра-та-ра-ра!
Ага,
Мы сотворим рога!
Тон-тон!
И пусть их вечно носит он —
Супруг твой Рибодон!
Та-ра-ра-ра-та-ра-ра!
Красавица ему в ответ:
У вас, мой друг, чего-то нет —
Та-ра-ра-ра-та-ра-ра!
Ага!

* Которая тем не менее себе на уме.

** Герцог, которым всегда управляли другие, сетовал, что кардинал де Ришелье управляет его Августейшим братом.

*** Из рода Бражелонов.